

# LOS ANGELES

Vos eritis

populus meus

Ler

XXVI-12



## REVISTA MARIANA-MENSUAL-ILUSTRADA SAN MATEO

NOVIEMBRE 1920



# Dr. ALBIOL

MÉDICO-OCULISTA

BENICARLÓ

Se gradúa la vista -- Se operan cataratas, fistulas, pestañas, etc.

HORAS DE CONSULTA DE 11 A 1

Gratis para los pobres: Viernes de 4 a 5

Se facilitan habitaciones a enfermos y operados. - - - - -



: Acreditada Fábrica :  
de Ornamentos para Iglesia

FUNDADA EN 1820

ANTIGUA "CASA GARÍN"

(CENTRAL)

Premiada por S. S. Pio IX, Sociedad de Amigos del País y en varias Exposiciones nacionales y extranjeras.

ESPECIALIDAD EN TODA CLASE DE TAPICERÍA,  
BORDADOS Y TEJIDOS DE SEDA, ORO Y PLATA.

VALENCIA

: PAZ, 5 :  
APARTADO 54

SE REMITEN MUESTRAS Y PRESUPUESTOS

# LOS ANGELES

(Con censura eclesiástica)

AÑO II NÚM. 23  
13 Noviembre 1920

REDACCIÓN: San Bernardo, 1  
ADMINISTRACIÓN: Corte, 9  
SAN MATEO (GASTELLÓN)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
España. . . . Un año 3 ptas  
Extranjero. . . . id. 4 id

## LA ERMITA DE LOS ANGELES

### IV

**C**ONCLUIDA la fábrica del templo en 1622, tomó nuevos vuelos la devoción al Santuario. Devotas romerías acudían a postarse ante las aras de la Santísima Virgen y una piadosa emulación movía los corazones generosos ofrendándole ricas jocolías, retablos, lámparas y rentas cuantiosas para fundaciones. Apenas se halla testamento de aquella época que no contenga un legado piadoso para el Santuario.

Mas a mediados del siglo—durante los años 1648 y 49—la peste se cebó despiadadamente en nuestro pueblo y cortó aquella piadosa corriente y abatió tan santa emulación. La villa que en 1645 contaba con 500 familias y 1.500 almas de comunión, después de la peste, al girar la visita el Vicario General, en 1654, solo contaba con 350 y

500 respectivamente. Aún en 1658 el Visitador consigna no haber sino 300 casas. La prueba fué dura y más que suficiente para abatir los ánimos más esforzados.

Pero cuando del honor de la Madre de Dios se trata, los pechos amantes ni ven obstáculos ni hallan dificultades y hé aquí que a un hijo de la Virgen de los Angeles, el sacerdote Mosen Cristóbal Moliner, se le antoja que el Santuario es susceptible de mejor decoro y mayor suntuosidad, y al efecto lega la mayor parte de sus bienes, «per obs de alçar la capella de N. S. dels Angels en la ermita y fer un çambori en dita capella y altres coses.» Así lo expresa el administrador de su legado. El benemérito sacerdote falleció en Valencia en 1657, y desde luego el Párroco y Síndicos del Clero de San Mateo sus testamentarios, pusieron toda diligencia en



la ejecución de su laudable propósito. A más de 750 libras ascendía lo legado en prédios rústicos y censos.

Mas la adversidad sufrida no consintió por entonces que la obra se emprendiese. Es en Junio de 1674 cuando aparece el primer signo anunciador de la nueva obra por este asiento de los Síndicos: «28 lliures, 6 sous per a effecte del forn de calç se ha de fer eo fet per a Nostra Senyora dels Angels per afer una sumptuosa capella en dita hermita.» Y aun con esto, tan grandes debían ser las dificultades en que tropezó la administración, que la obra tuvo nuevo aplazamiento. En 1673 el Obispo consigna que en San Mateo solo había 400 casas habitadas y 1.000 almas de comunión.

Madurose entretanto el proyecto, y, por fin, en agosto de 1677, los Jurados Pedro Bonet, notario, Bernardo Vilanova y José Vilanova en unión con los electos administradores Cosme Domenech, mercader, Alejandro Molina, notario y Ramón Morera, boticario, pagador de la fábrica, confiesan recibir de los testamentarios del Rdo. Moliner 200 libras, a cuenta, expresando, «se obligaren a restituirles sempre y quant dins set anys no estará acabada y rematada la obra de la

capella.» Parece que ello era condición impuesta por el testador.

La renovación artística de los Angeles, concebida por el buen patricio Rdo. Moliner, florecía en hermosa realidad y la obra no tuvo ya solución de continuidad en los 17 años siguientes. Las reparaciones que al presente se hacen han descubierto esta cifra, 1678, esculpida en el púlpito. El pueblo emuló el noble desprendimiento del Presbítero y sumó sus caudales, desvelos y sacrificios a tan devoto propósito. Se recogía en invierno nieve cuyo producto de venta en verano se consagraba a las obras. Los agricultores roturaron muchas parcelas de tierra que cultivaban en días libres y también, convenientemente autorizados, los festivales, dedicando los frutos a la fábrica. Las memorias todas de aquel tiempo nos descubren que todo el pueblo puso en esta ampliación y decoración un fervoroso entusiasmo.

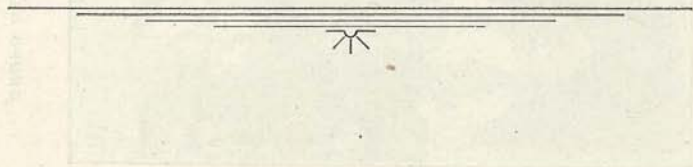
Data de entonces la fábrica del muro que cierra las plazas como reza la cifra 1685 puesta en la dovela clave del portal que da acceso a la Iglesia. Labróse nueva portada en piedra caliza blanca con pilastras y cornisa que corona la hornacina donde se venera el primitivo titular San Antonio. El interior quedó transformado con cimborio

y crucero, y todo el templo exornado de talla churriqueresca en yeso, que labraron *los obrers de vila* de Valencia José Serrano y Felipe Serrano, hermanos, durante los años 1692 y 93. En los mismos pintaba, como queda dicho, Vicente Guilló los lienzos del crucero. Era de entonces también el retablo mayor de Lázaro Catani, los zócalos y gradería del presbiterio de jaspe tortosino; la cerámica pintada que en artística cenefa corría todo el templo, obra de Vicente Redón, de Valencia, de 1691; los mancebos que sostenían las diez lámparas de plata, el gallardísimo que

descendía de la cúpula con gesto triunfal, el riquísimo camarín, y en fin toda aquella riqueza, aquella bella decoración que fué el encanto de cuantos llegaron a visitar, lo que hemos convenido en apellidar el palacio de oro de la Reina de los Angeles.

Y como digno remate y corona de aquel esfuerzo gigante, se celebraron, el año 1694, solemnísimas fiestas en las que se ofrendó por los sanmatevanos a la Madre de Dios aquella joya que hoy tratamos de restaurar con idéntica finalidad y con no menor entusiasmo.

M. B.







GRUPO DE JÓVENES DE SAN MATEO VESTIDOS A ESTILO DEL PAÍS - AÑO 1915

# MÍRANOS

No hay arroyo ni collado,  
 Cumbre, prado ni arboleda  
 Cabaña, establo ni hogar,  
 Monte, risco ni ribera  
 Camino, senda o atajo  
 Moza, viejo ni mozuela  
 Do la gracia peregrina  
 Y la mirada serena  
 De tu gallarda apostura  
 No imprima su dulce huella.  
 ¿Que no es así? pues óyeme:  
 Apenas la aurora ostenta  
 Las mil galas diferentes  
 Y Febo sale y se llega  
 A tu ermita reverente,  
 Dorándola con presteza,  
 El campesino membrudo  
 De ésta religiosa tierra  
 Deja el tálamo en que duerme  
 Y en tí su esperanza muestra:  
 Ofrécete los ganados,  
 Los aperos y la siembra  
 Y la mujer suya cara  
 Lo mismo que él ella reza;  
 Y el pequeñín en la cuna,  
 Cuya vida les alienta  
 Como holocausto precioso,  
 Ambos a una te ofrendan.  
 ¿No es esto porque te quieren?  
 ¿No lo hacen porque en tí esperan?

Pues de todos digo igual  
 Los esposos de esta tierra,  
 ¿Y qué diré de los mozos  
 Y mozas ya casaderas?...  
 Ellos rollizos y fuertes,  
 Ellas lindas y muy bellas,  
 Y con amarse sinceros  
 En sus dulces primaveras,  
 Posponen sus amoríos  
 Y olvidan tristes querellas  
 Cuando recuerdan ufanos  
 La Virgen que ellos veneran.  
 Por tí suspiran y mueren,  
 Por tí se animan y alientan,  
 Por tí sufren los rigores  
 Del Invierno y Primavera,  
 En tí fijan su ventura,  
 En tí la esperanza muestran,  
 Y por tu divino auxilio  
 Hallan paz, salud, hacienda,  
 ¿Y cómo no había de ser  
 Que tal así sucediera?  
 Los pajarillos y aves,  
 Aguas puras verdes hierbas  
 Y todo cuanto aquí vive  
 Nos pregonan tu presencia.  
 Salve, pues, Virgen bendita,  
 De los serafines Reina,  
 De los sanmatevanos Madre,  
 De todos dulce Clemencia.

GERARDO MORENO.





## ¡Malditos zánganos!

### I

Hace algunos años conocí a un niño llamado Rafael, hijo de padres acomodados y muy buenos cristianos, quienes, como tales criaban al pequeño Rafael en el temor de Dios y en la práctica de las virtudes y en especial grabaron en su corazón la devoción a la Virgen de los Angeles, su Patrona querida.

A la sombra de sus padres crecía el niño inocente y bueno, creciendo en él a la par la devoción a su Virgen amada, a quien nunca dejó de rezar.

Como tenía buenas disposiciones para el estudio, jovencito aún, en su misma casa hizo los estudios de Segunda Enseñanza con mucho aprovechamiento.

Pero llegó el tiempo en que tuvo que dejar la compañía de sus buenos padres, yéndose a la ciudad de X. para estudiar una carrera superior, y allí, a pesar de las prudentes advertencias de amorosos progenitores, tuvo la desgracia de contraer amistad con jóvenes mas amigos del juego y otros pasatiempos perjudiciales que del trabajo y del estudio, y al poco tiempo fué uno de ellos. Sin embargo no se epagó del todo la llama de la devoción a la

Virgen santa, que sus padres habían encendido en su corazón.

### II

Rafael estaba desesperado. Sentado ante su mesa que debió ser de estudio, apoyaba sobre ella su cabeza calenturienta, mientras en su interior la desesperación iba ofuscando su entendimiento.

¡Desgraciado! Su edad juvenil, sus mejores años habían sido troncados por el maldito vicio del juego. Ayer vendió sus libros y sus ropas para ver desaparecer el poco dinero que por ellas le dieron, sobre el tapete verde.

### III

Sonó el timbre de la puerta y Rafael de un salto fué instintivamente a abrir. Dije instintivamente, porque a pensarlo no hubiera ido, temiendo que por su aspecto conocieran los terribles planes que su corazón maquinaba.

Dos hermanas de la Caridad aparecieron ante la puerta y la de mayor edad dijo con amabilidad suma: ¿Caballero, podría socorrer con una limosna a nuestros pobres desamparados?

El rostro lívido de Rafael se contrajo aun más y de un golpe cerró la puerta mientras exclamaba irritado: ¡Limosna, limosna! A trabajar todo el mundo. ¡Malditos zánganos!



## VI

La noche era entrada ya.

Por las calles bulliciosas de la ciudad iba apresuradamente una persona, sin reparar en nada. Casi corriendo se alejaba de ella... Tras breves momentos, el silencio de la noche fué turbado por el ruido de un disparo: y allá a lo lejos cayó el cuerpo de un hombre. Era el desgraciado Rafael que, víctima de la desesperación, había atentado contra su vida.

Por fortuna suya la Virgen de los Angeles velaba por él quiso pagarle la devoción sincera que en su niñez le profesara y que ni aún entonces había olvidado del todo.

## V

Sobre la limpia cama del hospital se hallaba casi sin vida Rafael. A su lado una hermana de la Caridad, que, mientras reza el rosario por la salud del enfermo, le vela cual madre amorosa. Era una de las que el otro día Rafael tan mal había tratado; pero la verdadera caridad, la caridad de Jesucristo no admite rencores.

Al cabo de algún tiempo, abre Rafael los ojos, como si despertara de un profundo sueño: mira cuanto le rodea y lanza un profundo suspiro.

Rafael lo comprende ya todo.

En la cama del hospital aprende, entre los sufrimientos de las curas, los dañosos efectos de los vicios, su equivocación al calificar de *zánganos* a aquellos ángeles de amor, a las hermanas de la Caridad, y ¡cuánto le ha valido la protección de su Virgen, la Virgen de los Angeles!

J. D.

---

## RAPIDA

---

Al llegar a mis manos el número 21 de la Revista LOS ANGELES y leer los hermosos artículos publicados en ella por los Sres. Despóns, Aragonés, Betí, Vallejo y Agramunt, movida por un sentimiento de amor hacia esos ideales, no puedo menos que emplear mi humilde y mal templada pluma para laborar modestamente en pro de esos puntos de educación societaria, por ser precisamente la Escuela la encargada de fomentarlos y propagarlos, y convencidísima de que el día que en España haya una fuerza de opinión lo suficientemente intensa y capacitada para llevar a la práctica los problemas de referencia, será un hecho la prosperidad y salvación de nuestra patria.

Decía el Sr. Despóns en su ar-

título «que la grandeza o decadencia de un pueblo está en proporción de su religión.»

Efectivamente; los hechos nos han demostrado que el hombre separado de la religión ha llegado con su inteligencia a las altas regiones de la idealidad, pero no ha conseguido la felicidad y la dicha de las sociedades.

En la pasada guerra europea, el hombre demostró que con su inteligencia podía remontarse hasta las más altas regiones del saber humano. En ella se emplearon máquinas de destrucción, gases que asfixiaron y cegaron y con todo ésto no hemos conseguido más que crear un ambiente de hostilidad entre los hombres y la ruina y malestar de las naciones.

Separados de la religión, hemos llegado a tal estado de relajamiento moral que nuestras juventudes son presa de repulsiva rebeldía, y lejos de condenar los bochornosos espectáculos que en calles y plazas nos dan los herederos de nuestras tradiciones, los que un día han de constituir las sucesivas generaciones, disculpamos y aplaudimos toda clase de libertinaje, olvidados de las grandes responsabilidades que ante Dios y ante nuestra conciencia contraemos.

Y como consecuencia natural y

lógica, pierden sus prestigios las autoridades civiles y militares, son acogidos con indiferencia y menosprecio los saludables y sanos consejos de la autoridad eclesiástica y día por día vanse restando su autoridad y facultades, matamos los entusiasmos que vibrantes germinan en los maestros del pueblo y labramos con este proceder el negro porvenir de las presentes y futuras generaciones, que en día, por desgracia no lejano, nos han de pedir estrecha cuenta de nuestra conducta, haciéndonos responsables, con sobrado motivo, de los grandes desórdenes y males sociales que se dejarán sentir en todas las manifestaciones de la vida.

Es necesario, es imprescindible hacer ver a los hombres que se precisa hablar al corazón juntamente con la inteligencia.

El hombre no podrá nunca ser feliz si antes no arranca las malas raíces que se anidan en su corazón, el egoísmo, la avaricia, el odio y otras bajas y viles pasiones que le corroen.

No busquemos la felicidad en las riquezas ni en los honores terrestres, no la busquemos tampoco en los triunfos humanos, busquémosla en el hombre religioso, virtuoso, trabajador, porque el hombre moral y cristianamente edu-



cado, hermosa su corazón, abri-llanta su inteligencia y abunda en esas virtudes que dulcifican la vida y nos hacen amables a nuestros prógimos.

DESAMPARADOS BRANDEZ.

---

## : CRÓNICA :

---

### Las obras en el Santuario

El escultor Sr. Bañón y el tallista Sr. Balaguer, estuvieron dos días en la ermita acompañados del entusiasta D. Trinitario Mariner con objeto de ultimar detalles y fijar definitivas medidas para acoplar la talla del nuevo altar.

En breve lo podremos ver restaurado sin desmerecer del que levantaron nuestros antepasados, según hemos podido apreciar por los trozos de talla ya ejecutada y que acreditan a los artífices.

### Nuevo Alcalde

Por Real Orden de fecha 6, ha sido nombrado Alcalde Presidente de este Ayuntamiento el concejal D. Ricardo Simó Guarch, que anteayer tomó posesión de su cargo.

Le damos la enhorabuena y le deseamos mucho acierto en el desempeño de sus funciones.

### Visitas

Muy gratas nos han sido las que

hemos recibido del Sr. Marqués de Villores y su tía D.<sup>a</sup> María Josefa Salvador de La Figuera, que han pasado unos días entre nosotros acompañados de D.<sup>a</sup> Tonica Vilanova para visitar las extensas propiedades que poseen en este término.

—También nos ha complacido poder estrechar la mano de nuestro paisano el beneficiado de la parroquia Iglesia de San Martín de Valencia Rdo. D. Miguel García, que ha venido a ésta con el exclusivo objeto de poder apreciar personalmente el estado de las obras del Santuario.

### De vuelta a la patria

Después de varios años en América ejerciendo el sagrado ministerio de curas de almas, han regresado a su patria D. Manuel Morá Besalduch que residió en Méjico y D. Joaquín Betí Bonfill que estuvo en Bolivia.

Sean bien venidos y que la satisfacción de encontrarse al lado de sus respectivas familias y muchos amigos, les compense las fatigas, privaciones y sufrimientos pasados durante las revoluciones soportadas en aquellos países.

El Ilmo. Sr. Obispo ha conferido al Sr. Morá una capellanía en San

Jorge y ha agregado al clero de esta Arciprestal al Sr. Betí.

Nuestra enhorabuena.

### Feria de La Jana

Muy concurrida estuvo nuestra vecina Villa de La Jana durante los tres días de feria, aunque el tiempo no favoreció la excursión y se notaba la ausencia de vendedores.

Los sanmatevanos no quisieron perder la costumbre de saludar a los siempre amigos *Xanencs*, convirtiéndolos en las dos carreteras y el camino de les Piques en verdaderas romerías, viéndose todos los medios de locomoción, desde el antiguo andar a pié hasta el moderno automóvil.

### Las "paransas"

Por regla general, han tenido buen año los *paránseros* y podido satisfacer su afición. Muchas paradas han tenido el gusto de exceder de 600 los tordos que pasaron por sus manos. Hay algunas que en un solo día alcanzaron 87.

Los vientos y la pertinaz lluvia ha ocasionado terminaran ya las *paransas*, dejando el puesto a los pacienzudos *barraqueros* que irán haciéndose con los tordos rezagados, después de varias horas esperando acudan a beber a los *asebadors*.

### Agrícolas

La sementera del trigo no ha podido terminar aún a causa de las lluvias; la de la cebada ha quedado por menos de la mitad. Hay tan gran sazón, que es imposible entrar en los campos.

También la aceituna se está perjudicando y además son muchas las que se pierden arrastradas a los barrancos o cubiertas de tierra.

Ya en verdad sienten los labradores sea tan prolongado el régimen de lluvias que padecemos.

Que decir así mismo del barro que se ha formado en caminos y calles, que impide dar un paso; y de los muchos jornales que no han podido ganar los que solo de él se mantienen.

### Huelga

Los periódicos de la capital se han ocupado de la huelga que han llevado a cabo las *plegadoras* de aceituna de esta Villa para conseguir aumentara a dos peretas diarias el jornal, en vez de los seis reales que percibían al empezar la recolección.

Las lluvias de que antes nos ocupamos han impedido la recolección y dejado sin resolver la disparidad entre obreras y dueños.

### Juez especial

El digno Juez de este Partido



D. Emilio Girón, ha sido nombrado Juez especial para entender en varios sumarios que se tramitan en Morella, para donde marchó hace unos días, quedándose encargado del despacho de aquí el Juez municipal D. Manuel Cuala.

#### Del Registro Civil

Durante el pasado mes de Octubre el movimiento de población ha sido el siguiente:

Nacimientos, 8.

Defunciones, 6.

Casamientos, 8.

#### Ascenso

Ha ascendido al empleo de Comandante en los Cuerpos de Artillería y Estado Mayor, nuestro suscriptor el distinguido Jefe D. Luis Aragonés Champín. La más efusiva enhorabuena.

#### Nuevo servicio de automóviles

Por las muchas relaciones de esta Villa con los beneficiados con el nuevo servicio de automóviles, conviene se enteren nuestros lectores de las nuevas líneas establecidas.

De Vinaroz a Benicarló, salidas a las 9, 11'30 mañana y 3 y 5'30 tarde.

De Benicarló a Vinaroz, salidas a las 9'30 y 12 mañana y 3'30 y 6 de la tarde.

Directo de Vinaroz a Castellón, saldrá otro automóvil a las 7 mañana para llegar a las 10 y regresará de la capital a las 3 tarde para terminar en Vinaroz a las 6.

#### Clavario del Santísimo Sacramento

Ha aceptado esta importante clavaría, nuestro querido amigo don Ricardo Landerer.



: Pídase en todos los buenos Establecimientos el incomparable : :

: **Cognac de Moscatel** :  
y **Licor Carmelitano**

: Fabricado por los Religiosos Carmelitas del Desierto de las Palmas de Benicasim (Castellón) : : : : :

*Premiado con Medalla de Oro y Diploma de Honor en varias Exposiciones.*

## Suscripción para la restauración del Santuario de Nuestra Señora de los Angeles

	<i>Pesetas</i>
Suma anterior. . . . .	39.888'45
Don Modesto Segarra Ferreres, Barcelona. . . . .	100
Don M. A., Castellón. . . . .	25
Don Manuel Peris, Burriana (segundo donativo) . . . . .	25
Doña Angeles Moliner. . . . .	10
Don Luis Beltrán Prats. . . . .	5
Don José Ferreres Pavía. . . . .	10
Doña María Despons Simó. . . . .	5
Doña Dolores Riba Artiga . . . . .	10
Don Joaquín Segarra Sabater . . . . .	5
Don Joaquín Damaret Cucala . . . . .	5
Doña Agustina Albella González . . . . .	5
Doña Tomasa M. <sup>a</sup> Pascual Besalduch. . . . .	5
Doña Vicenta Mahimó Cervera. . . . .	2
Doña Antonia Simó Barceló. . . . .	5
Don Miguel Segarra Jovaní. . . . .	5
Don Blas Ferreres Labernia. . . . .	5
Don José Sabater Roda . . . . .	3
Don Tomás Boix Sanz. . . . .	10
Don Manuel Ferreres Segarra. . . . .	1'50
Don Cayetano Besalduch Redó. . . . .	3
Don Francisco Vilanova Querol . . . . .	10
Don Vicente Querol García. . . . .	10
Don Agustín Sola Querol. . . . .	5
Don Manuel Mestre Adell . . . . .	50
Don Vicente Monteverde Bonfill . . . . .	5
Don Joaquín Boix Sanz . . . . .	10
Don Antonio Boix Aparici. . . . .	15
Don Blas Bonfill Mateu . . . . .	10
<i>(Continuará)</i>	
Suma. . . . .	40.247'95



# UNICA CASA ORRICO

**GRAN FÁBRICA** De orfebrería religiosa en metales finos y bronce.

Casa especial en cincelados y res- Premiado en va-  
tauración de objetos antiguos : : rias exposiciones

Dirección artística, el dueño **M. ORRICO**

Fábrica:  
San Pedro Pascual, 1



**VALENCIA**  
(España)

**DESPACHO:** 14, Zaragoza, 14, pral.  
(Frente al Bazar Giner)

**No sufra equivocación**



**14, Zaragoza 14, pral.**





APARATOS  
Y  
DISCOS  
MARCA:

AGENCIA EN CASTELLÓN

Calle Colón, num. 50



# La Senyera

Si tiene usted un aparato **MARCA GRAMÓFONO**, tiene usted el piano, el violín, el órgano, la flauta, et-cétera—toda una orquesta o una banda—y, además, la voz humana. ¡Qué puede haber más maravilloso!

• **Aparatos desde 135 ptas., a 1.500 ptas.**

**Discos desde 5 p'as., a 22 ptas.**

Esta Agencia recibe mensualmente los discos que se publican con todas las novedades.

(Solicitud el folleto mensual que se reparte gratis)

Esta Agencia, tiene siempre en existencias todo el inmenso repertorio de discos dobles **MARRÓN**, a 5 pesetas. ¡Más de 350 discos!

(Pedid catálogos de aparatos y discos que se entregan gratis)

